



If you would like to share news or information with our readers, please send the unique stories, business

news organization events, and school news to us including your name and phone number in case more information is needed.

For news and information consideration, please send to News@scdaily.com or contact John Robbins 832-280-5815 Jun Gai 281-498-4310

Publisher: Wea H. Lee
General Manager: Catherine Lee
Editor: John Robbins, Jun Gai
Business Manager : Jennifer Lopez
Address: 11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072
E-mail: News@scdaily.com

The fallout in commodities from the U.S.-China Trade war: what's at stake



Inside C2

Southern DAILY

Make Today Different

Southern Daily News is published by Southern News Group Daily

Saturday, July 7, 2018 | www.today-america.com | Southern News Group

China blames U.S. for ‘largest-scale trade war’ as tariffs kick in

BEIJING/WASHINGTON (Reuters) - The United States and China slapped tit-for-tat duties on \$34 billion worth of each other's imports on Friday, with Beijing accusing Washington of triggering the “largest-scale trade war” as the world's two biggest economies sharply escalated their conflict.

Hours before Washington's deadline for the tariffs to take effect, U.S. President Donald Trump upped the ante, warning that the United States may ultimately target over \$500 billion worth of Chinese goods, or roughly the total amount of U.S. imports from China last year.

China's commerce ministry, in a statement shortly after the U.S. deadline passed at 0401 GMT on Friday, said that it was forced to retaliate, meaning imported U.S. goods including cars, soybeans, and lobsters also faced 25 percent tariffs.

China's soybean futures fell more than 2 percent on Friday afternoon before recovering most of those losses, amid initial market confusion over whether Beijing had actually implemented the tariffs, which it later confirmed it had.

Tariffs on U.S.-made models to force BMW price hikes in China
Tariffs on U.S.-made models to force BMW price hikes in China
“We can probably say that the trade war has officially started,” said Chen Feixiang, professor of applied economics at Shanghai Jiaotong University's Antai College of Economics and Management.

“If this ends at \$34 billion, it will have a marginal effect on both economies, but if it escalates to \$500 billion like Trump said then it's going to have a big impact for both countries.”

Friday's long-expected tariff volley fueled fear that a prolonged and escalating battle would deal a blow to global trade, investment and growth, while also damaging U.S. farmers who stand to lose revenues and potentially driving up food prices in China. “Trade war is never a solution,” Chinese Premier Li Keqiang said at a news briefing with Bulgarian Prime Minister Boyko Borissov in Sofia before a summit with 16 central and eastern European countries.

“China would never start a trade war but if any party resorts to an increase of tariffs then China will take measures in response to protect development interests.”

In the run-up to Friday, there was no sign of renewed negotiations between U.S. and Chinese officials, business sources in Washington and Beijing said.

“Our baseline forecast assumes only a modest further escalation in the trade ‘war’ this summer,” Bank of America Merrill Lynch said in a Friday note.

“However, we can't rule out a full-blown, recession-inducing ‘trade war’,” it said.

The dispute has roiled financial markets including stocks, currencies and the global trade of commodities from soybeans to coal in recent weeks.

Chinese shares, battered in the run-up to the tariff deadline, reversed earlier losses to close higher, but the yuan remained weaker against the dollar. Asian equities wobbled but also managed to end up.

PRICE WATCH

Importers of American retail goods hit by higher Chinese duties were reluctant to pass the costs on to consumers for now.

An analysis of over four dozen targeted U.S. products showed that prices were little changed on Friday afternoon from earlier in the week. The products, all sold on Chinese e-commerce platforms, ranged from pet food to mixed nuts and whiskey.

Ford Motor Co said on Thursday that for now, it will not hike prices of imported Ford and higher-margin luxury Lincoln models in China.



Bottles of red wine imported from the U.S. are seen at a office of Alexander Wine in Shanghai

Some Chinese ports had delayed clearing goods from the United States, four sources said on Friday. There did not appear to be any direct instructions to hold up cargoes, but some customs departments were waiting for official guidance on imposing added tariffs, the sources said.

While Chinese state media have slammed Trump's trade policies and on Friday likened his administration to a “gang of hoodlums,” the simmering conflict has gained little traction on China's tightly controlled social media, not cracking the 50 top-searched topics on the Twitter-like Weibo platform.

“GANG OF HOODLUMS”
China's commerce ministry called the U.S. actions “a violation of world trade rules” and said that it had “initiated the largest-scale trade war in economic history.” Trump has railed against Beijing for intellectual property theft and barriers to entry for U.S. businesses and a \$375 billion U.S. trade deficit with China.

“You have another 16 (billion dollars) in two weeks, and then, as you know, we have \$200 billion in abeyance and then after the \$200 billion, we have \$300 billion in abeyance. Ok? So we have 50 plus 200 plus almost 300,” Trump told reporters aboard Air Force One on Thursday.

Throughout the escalating conflict, China has sought to take the high road, positioning itself as a champion of free trade, but state media ramped-up criticism of Trump on Friday.

“In effect, the Trump administration is behaving like a gang of hoodlums with its shakedown of other countries, particularly China,” the state-run China Daily newspaper said in an English language editorial on Friday.



A cook prepares to make the lunch of lobsters imported from Boston, U.S. at the kitchen of a sea food restaurant in Beijing



FILE PHOTO: A bushel of soybeans are shown on display in the Monsanto research facility in Creve Coeur

美南廣播電視台 看電視聽廣播

美南新媒體

全面出擊美南電視廣播車新聞ing
全方位為您實況轉播。傳遞全球華人即時新聞

美南新聞傳媒集團結合，最新高科技及全美國十大城市之精銳新聞專業團隊，全力為全球觀眾及讀者打造放眼世界。

美南國際電視STV15.3為方便觀眾收看，「電視廣播合為一體」不需任何付費，觀眾可24小時直接收看及收聽該頻道，行車間也可方便收聽，輕鬆獲取美南電視節目以及各類國際、社區重大資訊。

操作指南如下，讓觀眾24小時收看收聽：

1. 掃二維碼(QR code)：觀眾只要掃描報上的二維碼，就可連結到美南國際電視，直接在手機上觀看STV15.3。
2. 今日美南公眾號直播：觀眾可在「今日美南」公眾號上，點選「美南視頻」裡的「美南國際電視直播」就可輕鬆連接至STV15.3。
3. 下載Apps收看：可在蘋果商店搜尋「Today America」，下載Apps，除可用手機讀報更方便，也可以在Apps裡收看STV15.3 電視直播。
4. Google搜尋：觀眾只要在Google網站搜尋「Southern TV- STV15.3 Houston」或輸入該平台網址「http://media.magt.com/21497381&proc=1」就可直接連結美南國際電視直播平台。

如需開車時收聽廣播，請連接車載音響設備(數線線/藍牙設備)，效果更佳。

Watch Live TV & Online Radio



美南日報

INTERNATIONAL TRADE CENTER

LIVE

美南新聞 Southern News Group

www.scdaily.com
Tel:(281)498-4310 Fax:(281)498-2728
11122 Bellaire Blvd, Houston, TX 77072

The fallout in commodities from the U.S.-China Trade war: what's at stake

BEIJING (Reuters) - Washington imposed tariffs on \$34 billion of Chinese imports on Friday and Beijing has said it will retaliate with punitive measures on U.S. products worth a similar amount, including soybeans, pork and cotton.

The Chinese government had not officially confirmed on Friday afternoon that the retaliatory tariffs had taken effect.

But the tit-for-tat measures have escalated the trade dispute between the world's two largest economies and the world's commodities markets are increasingly embroiled in the bust-up.

The higher U.S. tariffs went into effect just after noon in Beijing (0401 GMT).

The U.S. and China have also issued a second batch of proposed duties on \$16 billion of each other's goods. These would hit U.S. energy exports, such as coal and crude oil, among other areas. It is unclear when these will come into effect.

Below is a detailed breakdown of the markets affected by the tariffs imposed and proposed:

For graphic on China's soybean imports from U.S., Brazil and rest of world click [reut.rs/2K-PU1t](#)

Haround a home in Florence, Alabama October 23, 2015. F REUTERS/Brian Snyder/File Photo

FOOD:

* Beijing's tariffs will have the biggest impact on soybeans, the United States' top agricultural export to China in 2017 worth about \$12.7 billion, hurting U.S. farmers in states, such as Iowa and Texas, which backed Republican President Donald Trump in the 2016 election.

Buying interest in U.S. beans from China, the world's top importer of the oilseed, has slowed to a trickle ahead of the tariffs, with one remaining U.S. cargo heading for China still on the water.

* A record volume of U.S. crude oil is heading to China even as Beijing's planned tariffs threaten to cut off a relatively new and burgeoning business for U.S. exporters.

Nine vessels with 26.6 million barrels of crude oil loaded in Texas and Alaska and worth about \$2 billion are due to land over the next five weeks, Thomson Reuters trade flow data shows.

That equates to 700,000 barrels per day, 8 percent of China's daily imports and a large volume for the United States, a newcomer to the Chinese market.

If enacted, the import duty would make U.S. oil less competitive than other crudes, likely causing a decline in Chinese purchases and forcing U.S. oil firms to find other buyers.

For graphic on U.S. crude oil exports to China click [reut.rs/2NtnA63](#)

Amid a relatively well-supplied global oil market, energy consultancy Wood Mackenzie said the United States "would find it hard to find an alternative market that is as big as China," as Chinese buyers make up 20 percent of U.S. overseas crude sales.

China would likely replace the lost U.S. barrels from their top sellers Russia or Saudi Arabia, which have recently announced plans to raise output.

Among other energy products, China noticeably spared U.S. liquefied natural gas (LNG) exports from potential import tariffs, but in doing so, it has preserved a potential weapon should the trade war with Washington deepen.

However, coal could be caught in the crossfire if the second batch of duties are introduced.

Replacing American shipments with coal from other places would not be difficult for China, but a loss of business with the world's top importer of the fuel would hurt companies in West Virginia, a state that heavily favored Trump in the 2016 presidential election.



FILE PHOTO: Thousands of juvenile salmon are dispatched into a holding tank in the Sacramento River in Rio Vista



FILE PHOTO: Cotton grows in a field around a home in Florence, Alabama





Zhen Fan, M.D.
SURGICAL ASSOCIATES OF HOUSTON, P.A.

靜脈曲張的症狀及治療
腳灼熱癢發、靜脈（青筋）顯現、腳部肌肉疲倦、酸痛、或經常抽筋、腳下半部色素沉積、腳踝水腫、皮膚乾燥、潰爛等

一般手術費用大部分都由保險公司承擔

閉合手術亮點包括：

- 症狀緩解
- 局部麻醉（無需去醫院）
- 在1-2天內恢復日常活動
- 具有良好的美容效果、輕微或無疤痕、挫傷或腫脹

范縝 外科醫生

- Cincinnati醫學院醫學博士
- Case Western Reserve University Laparoscopic Colorectal 專科醫生

外科 華西醫院 范縝中心
GENERAL SURGERY / VAS CENTER

281.318.1362
通國語、上海話、英語

靜脈曲張的症狀及治療

閉合手術亮點包括：

- 症狀緩解
- 局部麻醉（無需去醫院）
- 在1-2天內恢復日常活動
- 具有良好的美容效果、輕微或無疤痕、挫傷或腫脹

靜脈曲張圖示

靜脈曲張 腫脹和皮膚褪色 膚色和膚質改變 靜脈潰瘍

Email: thezhenmaster@hotmail.com
9440 Bellaire Blvd., Ste. 205 Houston TX 77036
1140 Business Center Dr., Suite 403, Houston TX 77043



COMCAST

家居 + 商業
HOME BUSINESS

我們為您提供最優質的家居及商業服務，立即申請及查詢**免費安裝**詳情，更可享受熱點(Hot Spot)使用權。



網絡



電視



電話



保安

新客優惠

60 Mbps 高速上網 **\$39⁹⁹/mo.** for 12 months

中文熱線：832-282-2882



INTERACTIVE COLLEGE OF TECHNOLOGY

本院 (ICT) 是全美認可的學院，經營超過 30 年。

教學大樓位置佳，教學環境寬敞，設備先進，師資力強，經驗豐富。

ICT 獲得美國政府授權頒發國際學生入學表格 I-20，幫助在 ICT 選修各種課程的學生獲得進入美國的學生簽證。

從3月26日起開英語新班

有初級、中級、高級英語班，上課時間有早、午、晚，按照自所需安排上課。任何有興趣者可以報名。

低收入者可以申請政府資助

只要有工卡學校可以協助貸款分期付款學費，需要瞭解更多詳呈致電**8323671124**

GED 課程 提供財務輔助

綜合英語理解能力訓練重點涵括：

- 方法，詞彙，口語，聽力，發音，閱讀及寫作等領域。
- 提供日間及夜間教學課程。
- 對合格的國際學生，本學院提供財務輔助。
- 協助低收入人士申請政府補助。

2年制學位課程

短期培訓課程

- 醫療辦公室管理
- 會計
- 行政業務及支持
- 商務信息管理

週一至週五上課時間
每五週都有新班開課

Hillcroft 校園 2950 S Gessner Rd, Houston, TX 77063

校園總機：713-771-5336

Editor's Choice



FILE PHOTO: Soybeans are seen in a field waiting to be harvested in Minooka, Illinois



FILE PHOTO: Chinese and U.S. flags are set up for a meeting during a visit by U.S. Secretary of Transportation Elaine Chao at China's Ministry of Transport in Beijing



FILE PHOTO: Crane department supervisor Chad Swan, stands on the upper catwalk of a ship-to-shore crane at Wando Welch Terminal operated by the South Carolina Ports Authority in Mount Pleasant



FILE PHOTO: Worker works on an LNG tanker at a port of the CNOOC in Tianjin



FILE PHOTO: A customer closes a box of lobsters that are imported from the U.S. at a seafood retailer at a fish market in Beijing



FILE PHOTO: Woman lays out corn to dry in the sun after harvest in Liaocheng



A worker unloads logs at the Murray Brothers Lumber Company in Madawaska



FILE PHOTO: The new Ford Focus is displayed during a media preview of the Auto China 2018 motor show in Beijing



Shipping containers sit at the ports of Los Angeles and Long Beach



In 2009, the FDA ordered Zicam to stop marketing three products that contained zinc gluconate after more than 100 users reported losing their sense of smell.

WASHINGTON — U.S. health officials plan to crack down on a growing number of unproven alternative remedies, focusing on products containing dangerous ingredients that have occasionally been linked to serious injury and death. The Food and Drug Administration on Monday issued a new proposal for regulating homeopathic medicines that have long been on the fringe of mainstream medicine. The agency plans to target products that pose the biggest safety risks, including those marketed for children or for serious diseases. But under the government’s framework, the vast majority of low-risk products would remain on the market. Long regarded by scientists as a form of modern-day snake oil, homeopathic products are treated as drugs under law, but not supported by modern science. Most remedies contain heavily diluted drugs, vitamins, and minerals. Popular homeopathic brands include Zicam Allergy Relief and Cold-Eeze.

“We respect that some individuals want to use alternative treatments, but the FDA has a responsibility to protect the public from products that may not deliver any benefit and have the potential to cause harm,” FDA Commissioner Dr. Scott Gottlieb said in a statement.

Homeopathic products are similar to dietary supplements, in that the FDA does not review their safety or effectiveness before they are sold. But unlike supplements, homeopathic medicines can state that they are intended for specific medical symptoms and conditions, similar to drugs. A handful of products in recent years have been subject to major safety problems, usually involving potentially toxic ingredients.



high levels of belladonna, also called nightshade, a poisonous herb that has long been used at low dosages in homeopathic medicine. The products were recalled in April.

In 2009, the FDA ordered Zicam to stop marketing three products that contained zinc gluconate after more than 100 users reported losing their sense of smell.

The FDA said its proposal also targets products that claim to treat serious diseases like cancer, or are administered via unconventional routes such as ear drops. The agency will take comments on its proposal for 90 days before beginning to finalize the plan.

Consumer advocates said the FDA plan makes sense for products that are mostly harmless, but can be dangerous if manufacturers stray from traditional ingredients, dosing and manufacturing. “I think the rules do a good job of going after the things that are most problematic,” said Dr. Adriane Fugh-Berman, an associate professor at George-

FDA Officials To Target High-Risk Alternative Remedies

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor

town University Medical Center. The FDA hasn’t updated its regulations for homeopathic medicine since 1988, when it essentially exempted the industry from basic production standards that are mandatory for traditional drugs, like listing ingredients on product labels.



Since then the once-niche market has grown into a \$3 billion industry, according to FDA figures. Hundreds of homeopathic remedies today are sold alongside over-the-counter drugs like Tylenol and aspirin at pharmacies across the U.S. The National Institutes of Health has said there’s little evidence that homeopathic medicine is effective for treating any specific condition. (Courtesy <https://www.statnews.com>)

Related

Homeopathic Remedies Harmed Hundreds Of Babies, Families Say, As FDA Investigated For Years



Blaine Talbott, now 3, began twitching in his limbs after taking homeopathic teething

products. A neurologist later suggested he may have responded poorly to the tablets.

WASHINGTON — Case 7682299: Aug. 1, 2010. A mother gives her toddler three homeopathic pills to relieve her teething pain. Within minutes, the baby stops breathing.

“My daughter had a seizure, lost consciousness, and stopped breathing about 30 minutes after I gave her three Hyland’s Teething Tablets,” the mother later told the Food and Drug Administration. “She had to receive mouth-to-mouth CPR to resume breathing and was brought to the hospital.” The company, Hyland’s, promotes “safe, effective, and natural health solutions” that appeal to parents seeking alternative treatments. But the agency would soon hear much more about Hyland’s teething products. Staff at the FDA would come to consider Case 7682299 one of the luckier outcomes.



A review of FDA records obtained by STAT under the Freedom of Information Act paint a far grimmer picture: Babies who were given Hyland’s teething products turned blue and died. Babies had repeated seizures. Babies became delirious. Babies were airlifted to the hospital, where emergency room staff tried to figure out what had caused their legs and arms to start twitching. Over a 10-year period, from 2006 and 2016, the FDA collected reports of “adverse events” in more than 370 children who had used Hyland’s homeopathic teething tablets or gel, a similar product that is applied directly to a baby’s gums. Agency records show eight cases in which babies were reported to have died after taking Hyland’s products, though the FDA says the question of whether those products caused the deaths is still under review.

(The agency is also investigating two other deaths tied to teething remedies but declined to confirm the manufacturer of the products or provide the case reports.)

Following an FDA warning in September, Hyland’s said that it would no longer manufacture the teething products. But they remained on some store shelves for months, and are still available on the Internet. They likely continue to be used in homes nationwide.

Hyland’s, a 114-year-old private company based in Los Angeles, is the nation’s largest homeopathic business. It insists its products are safe and says the FDA has failed to show there is a scientific link between them and infant seizures or other complications.

“That doesn’t mean that children don’t have a sensitivity to a product. There is a lot of sensitivity on kids’ parts and we have to watch carefully,” said a spokeswoman, Mary Borneman. “It’s not something that condemns the entire product line.”



Behind each of the FDA case numbers are another

gry and, in some cases, heartbroken parents. But a STAT examination — and the first detailed look at the case reports — also raises questions over the response of regulators.

It took four years until the FDA pushed Hyland’s to reformulate its remedies, in 2010. In the seven years since then, there has been a steady stream of reports of adverse events tied to Hyland’s homeopathic teething products.

“The FDA could bring the hammer down on them,” said Sarah Sorscher, an attorney for the nonprofit Public Citizen Health Research Group. “But it doesn’t. At the point where you have infants being hospitalized and deaths reported, it’s simply not acceptable for the agency to delay in taking action.”

An FDA spokeswoman defended the agency’s handling of the matter.

“It is important to note that while adverse event reports give us some information about a product and serious injuries or deaths related to use of a particular product, they often indicate situations that require additional analysis and do not constitute conclusive evidence of a problem with the product,” the spokeswoman, Lyndsay Meyer, said in a statement.

Despite the FDA’s difficulty in proving Hyland’s products harmed children, some doctors had no doubt.

In case 462749, dated Sept. 15, 2011, a physician sent Hyland’s a handwritten note, stating his patient, a 5-month-old girl, was unresponsive for 45 minutes after taking its teething tablets.



“I am sure this was not an allergic reaction,” he wrote. “I would like you to report it, find a contact at the FDA, so we can start an investigation and pull this dangerous, unregulated product form the shelves.”

One mother wrote the company to say her son’s pupils dilated “like marbles with big black eyes.” Another described seizures her daughter continued to have after taking the tablets and told the company, “I hate hate hate u for this.”

An industry giant in a giant industry Hyland’s and its parent company, Standard Homeopathy Co., are considered major players in the homeopathic market. CEO John P. Borneman comes from a family that has been in the business for gen-

erations, and is president of the industry group that publishes the Homeopathic Pharmacopeia, a compendium that serves as the bible of the industry. Homeopathy has become a multibillion-dollar industry. Its products are big sellers around the world, and popular with adherents from Cher to Prince Charles. The industry also has political clout: It has been able to exempt itself from many rules proposed by Congress and the FDA over the years.

Unlike pharmaceutical company-produced drugs, homeopathic products don’t have to prove that they are effective at treating anything in particular before going on the market. It is left to the FDA’s drug division to determine whether they are unsafe after they are on the market — a difficult task since the adverse event reports are generally considered to represent only a fraction of the actual incidents and may lack sufficient information to allow for thorough investigations.



“If I’m working in the emergency room and I have a family that comes in with a seizing infant, I may not have the wherewithal to get the history of homeopathic use,” said Dr. Edward W. Boyer, a toxicologist in Harvard Medical School’s emergency medicine department.

In some cases, parents assume that products described as natural remedies, as is the case with Hyland’s tablets and gels, could not possibly result in complications, and never mention their use to a doctor. Without sufficient evidence of a problem, the FDA lacks what it needs to use the enforcement tools it does have.

“Deadly nightshade” In investigating Hyland’s teething products, the FDA focused on an ingredient known as atropa belladonna, an herb known colloquially as “deadly nightshade.”

In diluted form, the substance is not expected to pose any health risk. In 2010, however, FDA inspectors who examined Hyland’s facilities criticized the company for substandard manufacturing practices and found inconsistent levels of atropa belladonna in its products.

The agency issued a public warning, noting “reports of serious adverse events in children taking this product that are consistent with belladonna toxicity.”

It also noted that “infants are very susceptible to the neurotoxicity of drugs” because of how the body distributes and responds to drugs, and noted that “absorption of belladonna from the skin and mouth was fairly rapid.”

The company voluntarily took the products off shelves and agreed to reformulate them, although it insisted they were safe.

“We felt it was the right thing to do so that parents didn’t have to be concerned about the product,” said Borneman, the spokeswoman. But the number of serious adverse events tied by the FDA to the products kept climbing. Some pediatricians and neurologists concluded the tablets and gels were the cause. Many parents wrote to the FDA, accusingly, asking why the pills were still on the market.

In September 2016, the FDA announced that it was investigating more adverse events reports and recommended that consumers stop using Hyland’s

癌症 美國ZK靈芝孢子三帖油
醫藥用級——輔助癌症患者安全渡過放化療
經全球11個國家「臨床輔助治療實驗」証實

新老客戶大優惠 買4送1 (靈芝膠囊)

特點

- 世界唯一超臨界CO2技術萃取極品
- 超濃縮赤靈芝孢子三帖油達**40%**
- 菌類多糖複合劑的高濃度配方
- 迅速增強免疫抗突變、阻止癌症擴散

適合亞健康人群

- 免疫力低下、時常感冒、易感染傳染病
- 神經衰弱、易發白髮、疲勞失眠、頭疼背痛
- 脂肪肝、過度酗酒、血壓、血脂、血糖高、血濃稠
- 中老年人、更年期男女、腕腫肥胖、便秘
- 電腦族、頭昏眼花、頭髮乾枯、暗斑斑塊
- 內分泌紊亂、乳腺增生、腎功能低下、陽萎等
- 各種癌症、愛滋病、HIV病毒感染、帶狀疱疹、類風濕、有腫瘤癌症家族史

網上訂購，享更大折扣！

美國ZK 北美獨家代理 1-877-704-7117(中文拔2)
休士頓獨家零售(東方盧林中醫):713-774-5558

骨痛靈 用了都說好！
一種高於「單一氣糖療法」的專利配方

馬齒莧、針葉櫻桃等中藥萃取物、氨基葡萄糖、透明質酸、鯊魚軟骨素

最適合下列疼痛：

- ※類風濕性關節炎 ※頸椎 ※膝關節炎 ※骨質增生
- ※骨質疏鬆 ※股骨頭壞死 ※滑囊炎 ※腱鞘炎
- ※強直性脊柱炎 ※肩周炎 ※網球肘 ※腰肌勞損
- ※頸椎等各種炎症疼痛

《骨痛靈》與其他補骨產品功效對比		
	其他補骨產品	骨痛靈
氨基酸類型	鹽酸氨基糖，不易吸收	硫酸氨基糖，99%純度、更易吸收
是否上火？	可能會、不適合肝胃熱盛之人	所含中藥萃取物清熱解毒、消腫利濕、清肝火、適合所有體質
糖尿病人	可補骨，但對血糖無幫助	所含馬齒莧、針葉櫻桃等提取物可同時降血糖

專家直線：832-588-7516
網絡訂購享有最大優惠 www.chinesemiracleherb.com

珍寶 Ocean Palace 珍寶海鮮城

OCEAN PALACE Restaurant

天天茶市 正宗粵菜 港式點心

二樓大型豪華宴會廳
大型舞台,可容納百餘席

精心承辦婚禮/壽宴/社團等各類型宴會

本海鮮酒樓常備各種生猛游水海鮮

珊瑚蝦、帶子、彩龍魚、龍躉斑、紅斑魚、象拔蚌
刀蜆、龍蝦、加州大蟹、阿拉斯加皇帝蟹

地址:11215 Bellaire Blvd. (位於香港城商場)
訂座電話:281-988-8898 歡迎預訂全年酒席、社團聚餐

Unhappy Over Trump's Attacks On Trudeau Canadians Boycott U.S. Products And Cancelling Vacations To America

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor



President Trump and Canadian Prime Minister Justin Trudeau

Canadians have taken to practicing pocket-book diplomacy in defense of Prime Minister Justin Trudeau, who is caught in a trade war of words with President Trump, by boycotting American goods and canceling vacations to the United States, according to a report.

Shoppers are shunning Kentucky bourbon, California wine and Florida oranges, and avoiding American companies like Starbucks, Walmart and McDonald's, Canadian network CTV News reported on Wednesday.

Canadians are spreading the word as outrage over Trump's trade tariffs grows.

An Ottawa man posted a "Trump-free grocery cart" full of products from Canada or from "countries with strong leadership." Vacationers said they would be staying up north this summer instead of booking trips to the U.S.

"We just booked a \$3,000 vacation to beautiful British Columbia. Happy anniversary to us. #Canadastrong #BuyCanadian #F***Tariffs," tweeted Supreme Leader Lyna.

And one Twitter user called on "Patriotic Americans" to schedule vacations in Canada and increase their purchases of Canadian goods.

Trudeau acknowledged the support of individual Canadians during an event at Parliament earlier this week.

"There's a bit of a patriotic boost going on these past few days," he said.

Trump and Trudeau are locked in a tiff over tariffs after the president last week said he would impose penalties on steel and aluminum imports.

The squabble escalated over the weekend at the G7 meeting of economic powers in Quebec when Trudeau said in a news conference that Canada would not be "pushed around" by the US and called the tariffs "insulting."

Trump heard the remarks as he flew in Air Force One to his summit in Singapore with North Korea's Kim Jong Un and withdrew from a statement issued by the G7 on trade.



Canadian Prime Minister Justin Trudeau at a Press Conference. (Photo/Getty Images)

With President Trump initiating a trade war with Canada and launching verbal attacks on Canadian Prime Minister Justin Trudeau, Canadian citizens are boycotting U.S. products and trips to the States, reports CTV News.

What Canadians are doing: Canadians have taken to social media with the hashtags #BuyCanadian, #BoycottUS-Products, and #BoycottUSA and are offering tips on how to do their part to defend their country against the Trump administration's actions. The United States exported \$207 billion worth of goods to Canada in 2016, per an MIT visualization. While one Ottawa man proudly tweeted a photo (below) promoting his "Trump-free" grocery cart, others are also "refusing to buy Kentucky bourbon, California wine and Florida oranges, and ignoring major U.S. brands such as Starbucks, Walmart, and McDonald's," per CTV.

Related

Boycotting U.S. products? Here's how to buy Canadian during a trade war

As the trade dispute between the U.S. and

Canada continues to mount, some Canadian customers are hoping to hit back against our southern neighbours with their wallets. This comes after U.S. President Donald Trump slapped Canada with tariffs on steel and aluminum last month, causing Canada to retaliate with its own levies. And when Prime Minister Justin Trudeau defended Canada, saying our country "won't be pushed around," Trump accused him of being "meek and mild" and "dishonest and weak."



Vegan Products from Canada

This seems to have struck a chord with Ca-

nadian consumers and some are considering focusing their spending within Canada to show solidarity, using the hashtag #BoycottUSProducts on Twitter.

"We've always had trade disputes with the U.S., but combine this with the fact that the U.S. president is largely unpopular in Canada, and he is personally attacking the prime minister ... and Canadians take it as an offence," said Christo Aivalis, a post-doctoral fellow in the University of Toronto's department of history.

Canadian are the biggest buyers of U.S. goods in the world, so it may be difficult to find made-at-home products in grocery stores and malls, especially if it means paying a higher price.

However, if you are hoping to boycott U.S. goods, here is a list of Canadian products to try out (local fresh products are also in season, so take advantage of a farmer's market near you).



Coffee

Some of the largest coffee names are made in the U.S., such as Maxwell House, Folgers and Starbucks.

Second Cup is a Canadian retailer with cafes across the country. The company does not grow its own coffee beans, but you would still be supporting a Canadian coffee retailer.

Other brands, such as Kicking Horse coffee, are made-in-Canada options that also practice fair-trade.

Alcohol

You can ditch the American-made whiskey, such as Jack Daniels and Jim Bean, for some Canadian quality liquor. Crown Royal and J.P. Wiser's Deluxe are

both are Canadian-made whiskies.

And then you have the Canadian beer companies to choose from (albeit only brewed here), such as Molson Canadian, Labatt Blue and Alexander Keith's (not to mention all the local craft beers across the country). If you're a wine drinker, then you're also in luck, as many liquor stores are stocked with provincial products from wineries in Ontario, British Columbia, Nova Scotia and Quebec (to name a few).

Condiments

In 2014, Heinz closed its plant in Ontario and moved to the U.S. However, French's is a brand that uses Canadian ingredients that you can get behind for your BBQs this summer.

Maple Syrup

The big maple syrup brands such as Aunt Jemima and Mrs. Buttersworth are American companies, but there are a lot of Canadian-made alternatives — just look for the "made in Canada" label on the bottle.



Canadian Agriculture Products

Eighty per cent of the world's maple syrup is produced in Canada, with over 10,000 maple farms and more than 44 million maple taps, according to Statistics Canada.

Orange Juice

Minute Maid orange juice (although owned by American company Coca-Cola) is made in Peterborough, Ont., so you're helping out Canadian market when purchasing it.

Toilet paper

Charmin, Scott and Cottonelle are the big U.S. brands for toilet paper products, but there are Canadian options.

One is Cascades, a Quebec-based tissue paper manufacturer, which operates several plants within the province and Ontario. Kruger Products is another option, as the company makes Cashmore and Purex bathroom tissue lines in B.C., Ontario, and Quebec.

Yogurt

Liberté is also produced in Quebec, and has an added bonus by using local dairy.

育才學校

Double Star Academy

www.double-star-academy.com

數學 Math : 1st - 5th grade GT class; math count; word problem solving; 6th - 7th grade; GT class; math count; word problem solving; pre-algebra; Duke Tip. Algebra 1; Geometry; Algebra 2, Pre-calculus; Calculus; SAT, ACT math.

英語 English : 3rd-4th grade; 5th - 6th grade; 7th-9th grade reading, writing, vocabulary, grammar; SAT, ACT

Cell: (713)259-1565 地址: 9730 Townpark Dr, Houston TX, 77036
微信號: 17132591565

J Feng Insurance Agency

誠信保險事務所

· 汽車保險 · 房屋保險 · 人壽保險 · 退休計劃
· 醫療健保 · 教育基金 · 商業保險
*** 歐記健保計劃 ***

10333 Harwin Dr., #485, Houston, Texas 77063

FARMERS INSURANCE

**713-376-6868(O)
972-234-9888(Cell)**

E-mail: jfeng@farmersagent.com
Fax: 713-977-6868

Jennifer 馮

智勝學院

ADVANCE ACADEMY

2018 暑期班招生

6/11- 8/3 (每週一至五上課) (報名截止日 6/8)
第一期 6/11 - 7/6, 第二期 7/9 - 8/3

SAT / ACT / PSAT / Duke TIP
英文數學老師分開授課

電話垂詢: 713-777-1688

請上網查閱課程內容及師資
www.AdvanceAcademyHouston.com

上課地點: KIPP, 8440 Westpark Dr. Houston, 77063 辦公室: 6203 Corporate Dr. Houston, 77036

3/24 (星期六) OPEN HOUSE
11:00AM - 12:00PM

課程獨家設計 特邀優質教師

招生對象: 2-12 年級

英文: 2 - 6 年級閱讀, 詞彙, 文法, 寫作
7 - 12 年級閱讀, 詞彙, 文法, 寫作, 英文文學 (AP English Literature), Advanced Reading & Vocabulary, Advanced Writing & Grammar

數學: 2-6 年級數學, 數學應用問題, 奧林匹克數學, 初, 高中年級: Pre-Algebra, Algebra I, Algebra II, Contest Math, Geometry, Pre-Calculus, Calculus, Statistic

科學: GT Challenge, Biology, Chemistry, Physics, Pre-AP & AP Classes

其他: Spanish, 演講及談判技巧, 領導才能, 科學研究設計, 世界歷史 & 德州歷史, 大學申請輔導, 機器人設計, 電腦 & Java 程序設計, 英文書寫和打字, 國際象棋及各種才藝, 少林功夫, 乒乓球, 交遊活動

來智勝 名符其實高品質教育, 集休城一流教師於一校, 一流教學環境, 培養一流學生進一流大學。

瀚威文理學校

連續 6 年榮獲總城最佳教育獎, 全年招收雙語幼兒園, 課後輔導班 (可代送回家), 中文班, 西文班, GT 英數

珠心算數學班, 繪畫, 鋼琴, Chess, Engineering, 舞蹈

種族校園: Fame Well School
TEL: 281-980-1489 832-279-8143
2317 Settlers Way Blvd. Sugar Land 77478

國際校園: Best Kids Academy
TEL: 832-437-1777 832-282-9886
21915 Royal Montreal Dr. Katy 77450
www.famewellschool.com

最佳幼教、文理、才藝、游泳、球類、綜合學校專業教學 20 餘年豐富經驗 持政府執照學費可抵稅

休士頓華人唯一一貫地自建最大民營連鎖綜合學校附設: 游泳池、體育館、舞蹈室、會議室、繪畫室、鋼琴房、電腦室、圖書室、Playground、學校標準格局寬敞安全 57,000 呎, 全新設備、政府培訓一流師資、勤教嚴管、品質保證、學費合理、課超所值。

KATY 周六中文學校特設 2 歲~4 歲幼兒班和 5 歲~12 年級實力班
採用馬立平漢拼簡體字課本教學, 珠心算數學, 繪畫, GT 英數, 老學中文, 鋼琴, 舞蹈, 籃球, 乒乓球, 西洋棋

珠心算實力班及數學高分保證班 (5 歲~G8)
梁楚宜校長親授珠心算 (加、減、乘、除) 技巧, 啓發智慧, 增強記憶力, 配合應用數學分析演算, 訓練思考邏輯及計算能力的快又準, 使學習過程不在害怕, 而是充滿自信, 質量控管限定 70 位。

糖城、凱蒂唯一蒙特梭利雙語學校 (1 歲半~5 歲)
由 Montessori 專業執照經驗教師分級小班教學, 獨特教材及教具訓練手部肌肉, 使幼兒反應靈活強化自信心及群體生活能力, 提昇日後認真學習、閱讀書寫能力及情緒穩定。天天密集中文教學建立識字背誦好根基, 供午餐及早晚點心。

課後輔導班 After School (PreK~9 年級)
校車接送, 完成作業, 每日密集分級中文 (漢拼簡體) 教學, 英數加強、考題訓練, 提供點心, 定期和家長聯繫。

暑期國外來美遊學營 (5 歲~14 歲)
安排知 (感) 性參觀從活動中潛移默化的認識美國生活文化、遠程旅遊。

國際熱愛大自然促進會
教導學生大自然快樂操、歡喜歌以達和諧的身心教育。

暑期游泳訓練密集班 (瀚威校內標準游泳池)
專業教練教授呼吸划水、滾翻轉身、蹬腿出發、自由泳、仰泳、蛙泳、蝶泳。

繪畫基礎、中級、高級班 (5 歲以上)
由三位專業老師教授各種繪畫技巧、物像遠近大小比率、色彩調配、及不同筆具和材料之使用。含素描、彩色鉛筆、蠟筆、馬克筆、炭、墨汁、水彩、油彩、粉彩、膠彩並定期畫展。

籃球 & 乒乓球 1 on 1 或 5~12 歲
控球/運球/投籃/傳球/接傳/防守/進攻/團隊戰略/體能彈跳。

孔子學院國家漢辦漢語考試中心 (HSK) 漢語水平考試、(YCT) 中小學生漢語考試, 請上網查詢報名: www.chinesetest.cn

航空業前景看好為最具潛力的黃金職業之一

陳納德將軍飛虎隊飛行學院

General Chennault Flying Tiger Academy

全球極需好的飛行員 寬闊的遠景、高薪、工作穩定

提供專業飛行培訓課程
培訓對象: 專業飛行員、業餘飛行愛好者

招生

- * 只要 18 歲以上, 不分男女, 有高中畢業證書, 有志於朝向航空業發展者均可申請, 既使戴隱形眼鏡、或助聽器, 只要達到標準, 依然可以開飛機。
- * 每月開班, 六種培訓課程可供選擇, 畢業後授予證書。通過考試, 可獲頒美國 FAA 私人飛行執照、商業飛行執照、和商業直升機飛行執照, 還包括 300 小時的飛行時間。

電話: 713-228-7933 (中文)、877-423-8237 (英文) **www.chennaultfta.com**
郵箱: info@chennaultfta.com 地址: 10013 Military Dr. Conroe, TX 77303



中國中醫療法:武醫“少林秘功”

中國“少林秘功”中的六合門武功秘笈在不服藥物、不開刀、不注射針劑、不使用針灸和在中醫理論指引的前提下,對病員的運作,安全舒適可靠,不會有後遺症。植物人狀態、高、低位截癱、中風、手術後遺症、面部癱瘓、婦科雜症、運動神經元損傷引起的肌無力,股骨頭無菌壞死、頸、腰椎病變,外傷引起功能障礙,產後風,內分泌失調,痛風,類風濕性關節炎,漏肩風,耳鳴,雙腳抬不起,用支架者可去除支架,美容,整形,皮膚嫩、細、白,禿頂可長頭髮,身體長高數公分等等,“少林秘功”還是促使老年人健康長壽既便宜又舒服安全的最佳療法,以上各病症都可得到緩解和康復。男、女、老、少為健康可來一試“少林秘功”的神奇效果,短期可有明顯的效果!少林秘功推廣期間收費低,療效快,特困者可減免費。

中國少林六合門掌門人 中國少林秘功創始人
諮詢、預約手機: (832)757-3787 李國忠 頓首

武術跌打名醫傳人

中醫內外全科 (頭痛 / 失眠 / 減肥)

滄洲 孫振環
福建少林跌打師傅 柯金木
名武術家萬賴聲傳人 洪敦耕 教授授徒
謝勤瀚 中醫碩士主理

7天辦公 請電話預約:
(713)772-0300 / (832)863-8882
(美南銀行後面 / 華埠大廈二樓)
[匯琳堂] 7001 CORPORATE DR #213A, HOUSTON, TX 77036

專精一般跌打痛症
專精治理:

- *坐骨神經疼痛,腰痛,落枕
- *足踝扭傷,扳機指
- *足跟骨刺,骨裂,風濕關節痛
- *膝關節炎,肘關節痛
- *足癬病,牛皮癬

新傷老病 一次見效

余忠球 余誠儀

Dr. Tommy C. Yee, FOAA ; Dr. Dixie S. Yee
Therapeutic Optometrist, Optometric Glaucoma Specialist

眼疾 · 驗光 · 配鏡 · 超薄鏡片
隱形眼鏡 · 控制近視 (Delta Orthokeratology Lens Innovator FDA Investigator)

9198 Bellaire Blvd., Suite A Houston, TX 77036 (三余中心內)

視學眼科醫師

電腦製鏡、當天起貨、
五天營業、週三、四休息

(713) 776-8577

Kuving 慢磨原汁機

蔬果汁為高能量的濃縮營養食物是食療或食補的濃液

健康好喝

是當今最受歡迎的品牌不僅好用,而且性價比特別好
適宜群體大眾使用

休士頓獨家代理:李醫師中醫肝膽科 電話: 832-405-5566 微信: HNO3366

Kuving

亞洲餐俱設備公司

A. A. Restaurant Equipment Co., Inc.

- 出售各種餐館、炸雞店、漢堡店、雜貨店等設備 ●
- 設有大型門市部, 歡迎參觀與洽詢 ●

Sales, Leasing
出售 · 出租

Leasing Ice Machines & Dish Washer Machine

出售各種製冰機、洗碗機、冰箱、絞肉機、冷凍機、油鍋、爐頭、抽風罩、電飯鍋、各類盤碗、叉燒爐、切肉機、絞面機

出租各種製冰機、洗碗機
修理各種廠牌: 絞面機、切肉機、電飯鍋

Tel : (713)772-7494 Fax : (713)772-8719
外地請撥: 1-800-448-7494
9235 Bissonnet, Houston, TX 77074

We Win Insurance Agency

唯安保險

Claire Li Tina Ding Joyce Wang Winnie Zhao
專業團隊 誠心誠信 優質服務
唯有您安心, 我們才放心!

專精 汽車 · 房屋 商業保險

(O) 713-484-7443 (F) 281-476-6184
Email: ask@wewinins.com tinad@wewinins.com
7001 Corporate Dr Ste100A Houston TX 77036

唯安保險

Hillcroft Medical Clinic Association HMC

陳章靜連 醫學博士

Chinglin Lillian Chan, M.D.

許建章 醫學博士

Jianzhang Xu, M.D.

FAMILY PRACTICE

家庭全科

包括內外科, 小兒科及婦科

713-781-4600

接受各種醫藥保險, 歡迎電話查詢
精通國語、粵語

2500 FONDREN(@WESTHIMER) and
1429 Hwy6 South Sugarland TX 77478

Tapioca King

助你開拓珍珠奶茶生意

●全美南最大、最具經驗、貨品齊全, 服務最完善之奶茶供應商●

Phone: 281-933-6660
Fax: 281-933-6662

E-mail: bobby@tapiocaking.com
Website: www.tapiocaking.com
6811 Baneway Dr., Houston, TX 77072

適宜各式大小餐館
包括: 圖片 Menu、封口機、攪拌機、各種原料, 定能帶來可觀的收入

中美酒樓

CHINESE AMERICAN RESTAURANT

281-498-1280

新推出超值特價菜 (全天供應) \$5.50

特別推薦

- 干逼軟殼蟹
- 金針雲耳蒸雞
- 釀三寶
- 西汁蝦球
- 羊腩煲

超值套餐

八人份 \$119.95 清蒸海上鮮 京都排骨 菜膽北菇 蔥油蝦 蘭遠滑牛 薑蔥雙龍蝦 雪花海鮮羹	十人份 \$239.95 清蒸海上鮮 京都排骨 菜膽北菇 蔥油蝦 蘭遠滑牛 薑蔥雙龍蝦 雪花海鮮羹
--	--

雲天燒腊麵食家

粥粉麵飯

(713) 988-5745

特價午餐 \$5.75 11AM-3PM

歡迎光臨

特價晚餐

京都肉排 葱油鯧魚 北菇雞 海蜆燻蹄 干扁四季豆 芝麻雞 斑腩豆腐煲 鹹魚雞粒豆腐煲 蠔油鴨掌 火腩茄子生蠔煲 韭菜豬紅 椒鹽鴨下巴	明爐燒鴨 蜜汁叉燒 東江鹽水雞 新鮮游水魚 生猛龍蝦
---	--



基沙文一傳一射踢走烏拉圭

華拉尼(右)後上助攻取得入球。路透社

法國率先入4強



大文集團特派記者 何嘉軒

下諾夫哥羅德充滿人情味

記者初到下諾夫哥羅德，發現雖然這個城市比莫斯科細小得多，但卻是個充滿「人情味」的地方，當地人非常友善熱情，而且一般都會說簡單英語。

5日晚在晚餐過後走往旅館的時候，一位名叫 Artyom 的當地人因為手機電池用盡，向記者詢問時間，並以流利英語開始與記者溝通，他問了許多記者對於俄羅斯的印象，還有香港的事情，我們談得投契，他臨別前就邀約記者到他的咖啡店探訪。

7日記者前往市中心探訪 Artyom，他的咖啡店名叫 Almond Coffee Shop，麻雀雖小，五臟俱全。這次世界盃為他帶來了很多生意，也讓他認識了很多朋友，不少球迷在出發去球場前都特意走來和 Artyom 打招呼。

記者不想「光看不買」，所以坐下點了一杯泡沫咖啡和一件芝士蛋糕，只是用了140盧布，十分划算，果然小城市的消費物價指數要比大城市低得多。

Artyom 與記者交換了一些硬幣，並解釋俄羅斯人喜歡把盧布硬幣送給外國朋友，用於祝福，所以記者都把一個五元港幣送給 Artyom 作回禮。他非常熱情，除了主動介紹下諾夫哥羅德的文化外，還與記者分享了一些俄羅斯流行音樂，讓記者大開眼界。

最後 Artyom 表示希望到中國旅遊，記者就承諾到時會做他的導遊。



香港文匯報訊 (記者 郭正謙) 憑基沙文的一傳一射，法國於世界盃8強賽以2:0擊敗烏拉圭，繼2006年後再次躋身世界盃4強。

法國及烏拉圭主場各有主將缺陣，雙方開賽早段踢得非常小心，缺少了好拍檔卡雲尼的蘇亞雷斯在前線孤掌難鳴，被以華拉尼為首的法國防線重重圍困難以製造威脅，掌握主動的法國於14分鐘出現首個機會，基奧特頭槌二傳予無人看管的基利安麥巴比，可惜這位19歲新星心急下頂高錯過黃金機會。

華拉尼頭槌開紀錄

今場被委以指揮官重任的保羅普巴表現平平，拖慢進攻節奏的老毛病仍然未見改善，反而基沙文回撤協助組織更加有板有眼，在右路策劃了幾次具威脅的傳中，而法國先開紀錄的一球，亦是有賴於這名馬德里體育會前鋒的機智，39分鐘法國於進攻右路得到



蘇亞雷斯(右)於前場獨力難支。法新社



一次罰球機會，基沙文先作勢起腳令烏拉圭防線稍為移後，其後立即準確地傳送予衝前搶點的華拉尼一頂破網，助法國在這場艱難的硬仗中先拔頭籌。

梅斯利拿犯錯再失

卡雲尼的缺陣令烏拉圭反擊欠缺一個可靠的前場支點，不過球員們前仆後繼下死球攻勢的威力仍在，可惜馬田卡沙里斯的頭槌被對方門將洛里斯飛身撲出，高甸的補射又告近門高出，未能助烏拉圭於上半



高甸(藍衫)錯失補中機會。路透社

場扳平。
換邊後烏拉圭換入基斯甸洛迪古斯及麥斯高美斯加強攻力，一度成功為法國防線製造不少混亂，可惜梅斯利拿一次犯錯令烏拉圭再遭沉重打擊，60分鐘這名烏拉圭老牌門將竟然將基沙文無甚威脅的遠射撲入自家球門，領先兩球的法國隨即加強防守控制節奏，士氣受挫的烏拉圭已經無力回天，最終法國以2:0擊敗烏拉圭，繼2006世界盃後再次晉身4強。

拿度晉級 中國金花獨苗遭淘汰

英國時間5日，溫布頓網球公開賽結束第四個比賽日的較量，男單世界排名第一的拿度和12號種子祖高域都以直落三盤完勝對手的方式晉級第三輪。而唯一晉級女單第二輪的中國隊選手鄭賽賽在與新科法網冠軍夏莉普的對戰中落敗。

拿度迎戰30歲的哈薩克斯坦選手庫庫什金，世界第一在此前與這位草地好手的比賽中還未嘗敗績。首盤雙方一度打成4:4平，但拿度抓住對手的失誤以6:4拿下本盤。進入第二盤，拿度很快獲得領先優勢並一路保持，以6:3再勝一盤。沒有退路的庫庫什金在第三盤發起猛攻，一度以3:1領先，但拿度很快穩住陣腳，破發對手，最終以



拿度在比賽中滑倒，但無礙他向勝利邁進。美聯社

6:4贏下第三盤，挺進第三輪。

兩屆溫網冠軍拿度當天心情不錯，在賽後新聞發佈會上不時展露笑容。雖然在紅土賽場上的戰績更出色，但拿度說，他一直喜歡在草地上打網球，“如果我的身體狀況良好，我就能有很好的發揮”，並且說：“我在比賽中需要更具進攻性，不過這需要把握時機”。

當天登場的還有三獲溫網冠軍的祖高域，他在對陣阿根廷選手澤巴洛斯的比賽中基本沒給對手太多機會，以6:1、6:2、6:3輕鬆取勝。

女單比賽中，鄭賽賽迎戰世界第一夏莉普，以5:7及0:6被橫掃，止步第二輪。

■新華社



中國球手鄭賽賽被夏莉普淘汰。美聯社

花絮

馬拉當拿向國際足協致歉



球王馬拉當拿(見圖)在英格蘭對哥倫比亞16強比賽後炮轟國際足協(FIFA)弄虛作假，隨後遭FIFA的譴責。近日他在Instagram就不當言論向國際足協道歉：“在前幾天的比賽後，我有些過於情緒化，說了一些不該說的話，我向國際足協以及恩芬天奴致歉，儘管我有時可能會對裁判的某些判罰有不同的意見，但我對這項工作絕對尊重，整個機構以及裁判的工作都非常不容易。”

■香港文匯報記者 陳曉莉

碧基觀溫網 梅利心繫世盃



溫布頓網球公開賽日前進行第3個比賽日的爭奪，西班牙國腳碧基(見圖)突然現身中央球場觀眾席，讓人不得不感嘆西班牙在世界盃出局後碧基轉場的速度之快。西班牙出局，網球迷的第一反應是：超級足球迷拿度可以專心打球了。而梅利則在溫網賽前發佈會上也心繫早前世盃法國對阿根廷的比賽，在聽到遠處觀眾席上的尖叫聲時再也按捺不住：“啊，真不敢相信我們居然錯過了這場比賽，比分是多少?4:2?多少?”

■香港文匯報記者 陳曉莉

專業手機維修服務

王朝通訊

電話卡 \$5 passport photo

全新蘋果手機 無須合同 \$299

歡迎團隊訂購

ZaZa Digital

713-777-7233

832-277-7745

● 近中國城全新溫馨3房兩廳出租 ● 招聘員工

● 大多數的計畫無合約，無simcard費，無開機費，無限高速上網

七天營業 精修各種電話，並有折扣優惠

9889 Bellaire Blvd., #312. Houston TX 77036 (敦煌廣場#312. 山水眼鏡對面)

\$19.99 月費計劃 無限數據

送免費手機

更方便 更多優惠 更多資訊

Apple

- iPhone 4S
- iPhone 5
- iPhone 5S
- iPhone 5C
- iPAD 3
- iPAD Air
- iPAD 3Mini
- New iPAD Mini
- Mac Book Air
- Mac Book Pro

Samsung

- Galaxy S3
- Galaxy S4
- Galaxy Note 2
- Galaxy Note 3

Dell Sony Laptop

-體機X Box 360

IPAD 2, IPAD 3, IPHONE 4, IPHONE 4S, MAC BOOK AIR, MAC BOOK PRO, I TOUCH等

● 批發價服務新老客人學生

● 蘋果牌產品

● 批發價服務新老客人學生

● 批發價服務新老客人學生

● 批發價服務新老客人學生

● 批發價服務新老客人學生

香港文匯報訊（記者 吳文釗）《2018 香港小姐競選》6日進行首輪面試，157位佳麗分批抵達電視城面試。初見面試佳麗質素未見很標青，年齡由最小17歲到最大27歲，學歷則由應屆DSE考生至碩士生。部分出席面試的女孩有些具明星臉，亦有直認曾整容的人，但除非無線找到贊助商，否則今屆候選佳麗並未能像前輩般可赴外地拍外景。

負責面試佳麗的其中一人、無線非戲劇分部經理暨節目監製何小慧，表示今年佳麗質素尚可，身材及學歷均高，當中有港大畢業生、城大畢業生外，還有不少是從英、美、澳回流的女孩。何認為今年港姐宣傳片收到成效，讓佳麗覺得可以表現自己。

今年不赴外地拍外景

提到不少面試佳麗都素顏上陣，何小慧稱電話通知她們時有提出素顏到場的要求，也表現出她們的自信。至於有女孩大方承認有整容和有紋身，何小慧稱紋身佳麗有強烈的理由解釋；而整容佳麗則尚未面試。但亦有佳麗直認在箍牙期間，連笑容都擠不出來，能否晉身次輪則視乎表現；預計次輪面試會再篩選60至80位佳麗。

談到今年賽制，何小慧稱會恢復準決賽、決賽制度，希望挑選30位佳麗入圍，不過暫定今年不會有外景拍攝，除非有贊助商肯支持。

說回面試佳麗，157人中不乏有明星面孔，像曾推出過寫真並參選Viu TV選美節目的27歲湯沛宜有份面試；前As One成員陳苑澄亦有參選。外形吸引的有23歲中大畢業的Hera，十足年輕版鍾楚紅；身高有178cm的瑜伽教師Lila貌似吳佩慈；另一高妹Ingrid則與原子鏢餅印一樣。其他與明星撞臉的有「翻版楊怡」Anabelle、「年輕版柏芝」Agnes、「高大超蓮」Jackie、「大臉徐淑敏」Jacqueline等，而屢敗屢試、今年再參選的21歲ZaZa更即場大擺港女姿勢賣萌。「童子怡師妹」姚羽嘉甚至跳起舞來，相當搶鏡。

圈中人撐小侄女參選

此外，不少佳麗獲圈中人支持，其中22歲吳天兒是黎瑞恩友人的女兒，一身銅色皮膚的她直認最愛曬太陽；26歲Carena則獲前新城台長朱明銳提名，她表示雙方是亦師亦友關係，現正跟對方學習做DJ。24歲的Eva則是黃夏蕙幹女兒，她大方直認有整容，曾弄雙眼皮。

獲朱明銳提名的Carena舉止端莊。

今年繼續參戰的ZaZa擺出賣萌動作，不知應該說她可愛還是扮可愛。

個子高挑的瑜伽教師Lila，有着相當高的身形優勢。

中大畢業的Hera頗有明星氣質。

曾參加Viu TV選美節目的湯沛宜，年齡或許有點大。

「童子怡師妹」姚羽嘉舉手起舞，搶鏡之道。

這名面試佳麗的打扮未免有點隨意。

吳天兒是黎瑞恩友人的女兒，笑容可掬。

前As One成員陳苑澄應對演藝界很有憧憬。

夏蕙姨幹女兒Eva承認有整容。

這名參賽者的紋身都算很顯眼。

攝：香港文匯報記者

彭子文

質素參差首輪未見突出

港姐面試 素顏上陣



二十多年後再合作拍劇

秋官指“蟹仔”醒目 大字讚“老爸”強健

香港文匯報訊（記者 李思穎）鄭少秋（秋官）又再出動，與「蟹仔」陶大宇拍攝Viu TV新劇《詭探前傳》，雖然劇集正處開拍階段，然而近日股市波動，引發股民最關心的「丁蟹效應」。全程以「老爸」稱呼秋官的大宇先為對方平反，指股市反覆乃是貿易戰問題，秋官大讚大宇厲害，真的希望有他這個乖兒子！

以「靈異」作為題材的《詭探前傳》，有份參與的演員秋官、大宇、江

若琳、郭偉亮、麥子樂等6日在大師主持下進行開鏡拜神儀式，眾人誠心香祈求拍攝順利。秋官和大宇自《大時代》後相隔20多載再度合作拍劇，二人受訪時惺惺相惜，互戴高帽，大宇更改不了口，一直以「老爸」來稱呼秋官。秋官大讚對方依然靚仔沒變，大宇回禮指摸過秋官，大讚他身形強壯零脂肪。

秋官表示：“特地看回邵仲衡演出上一輯《詭探》，這次就剩大宇一個‘蟹仔’頂住，劇中會跟大宇爭收徒。（爭得好激烈？）對呀，他好吃香，成個社區都很怕大宇。”大宇自言角色反差好大，日間是中醫師，夜晚就變惡。二人異口同聲謂不怕這類題材會有怪事發生，因有師傅在場，秋官覺得心正便可。提到天氣酷熱，秋官表示不擔心會很辛苦，因他的外景戲比其他人少些。問秋官不怕困嗎？他笑說：“分組很好，不是全部夜戲。”大宇笑言：“我多晚都不怕，千萬別要很早。”秋官合拍說：“深夜就大宇來拍，小夜我來拍。”會否想《詭探》的邵仲衡客串前傳？他們齊聲說好事，大宇又笑言：“雖然他個人不在，但精神永遠存

在。”

雖然二人相隔多年再合作，但默契依然，秋官大讚大宇醒目，真的希望有個這樣的兒子。大宇開玩笑說：“你這樣講，我無話可說。老爸真的很好，當年拍《大時代》時，老爸那時負擔很重，對白很多，我們幾隻‘蟹仔’經常做小動作，但老爸沒罵我們，只用另一種輕鬆方法講，等我們容易接受，沒那麼害怕。他只是說給其最尾那句，接到就可以。”秋官哈哈笑說：“年輕人當然百厭（頑皮），最重要是尾句給回我。”大宇謂：“老爸是用心良苦，回想那時又開心，又戰戰兢兢。”

江若琳扮女兒仇深似海

劇中江若琳扮演秋官女兒，她興奮說：“我是《大時代》超級粉絲，重看過三次，剛才聽到大宇哥稱秋官做老爸，還以為自己在演《大》劇，我做李麗珍的角色！其實首次和秋官合作幾有壓力，因要演繹一對不和父女，較融洽父女難演得多，由頭到尾都要做到父女情仇深似海，有三分二劇集都非常憎恨他，很期待和這位神級演員做對手。”



廿多年前飾演父子的鄭少秋（左）和陶大宇（右），如今在《詭探前傳》再鬥演技。

為湯怡拍“女友視覺”短片

陳家樂聽到“Honey”不尷尬

香港文匯報訊（記者 李慶全）陳家樂和湯怡6日出席護膚品牌與雪糕店合作的期間限定店揭幕活動，大會安排湯怡化身為家樂的“Honey”，要家樂為她拍“女友視覺”照片，司儀又在家樂面前多次提Honey這個字。

剛與余香凝分手的家樂，被連番提及女友二字會否感到尷尬？他笑說：“近來我都拍了些‘女友視覺’短片，拍攝時確是挺尷尬，因為自己不是真的這麼Sweet，而且拍攝的燈光師、攝影師都是壯男又有鬍鬚！不過熟悉了以後，氣氛也不錯很Sweet！”但會否回想以前拍拖的時刻？家樂表示

示也不會，因都是工作為主，即使要代入角色會去想如何演繹，要投放感情，會想很多開心事。

他也沒太多傷心事，所以如有機會再拍這類短片也不介意，因拍得確實頗開心。問到有否拍與女友吵架的視覺片段？他表示都有拍到，且也要面對去做。

被同事投訴太粗魯

問湯怡又有否拍過“男友視覺”的短片？她笑言剛才就有家樂為她拍，不過拍攝前都有點害怕，因為要好Sweet，可是她向來不是個Sweet女友，性格較硬繃繃和利索，很少會撒嬌。然而拍了過後，也找到自己原來都有這樣溫柔的一面。

笑問是否男友洪卓立受惠？湯怡笑說：“是觀眾受惠！”男友有否投訴？“家樂都投訴，同事都投訴，叫我別要那麼粗魯！”家樂在旁笑說：“妳應該給大家一點幻想嘛！”家樂亦指為工作才拍“女友視覺”的短片，自己過去也沒跟女友拍這類短片；湯怡亦表示男友沒幫她拍，要拍也找家樂幫手。



陳家樂（左）指沒因甩拖而導致無法投入到工作裡。

Experience fast, easy and safe online payments



5800 Corporate Dr. STE B2
Houston, TX 77036

832-239-5408
5800@eboxgroup.com



民視《大時代》首播！ 演員群吃火龍果預祝收視火紅

民視最新八點大戲《大時代》即將在今晚（7/3）接檔收視第一的《幸福來了》，劇組如火如荼拍攝中，今天下午演員群楊繡惠、馬念先、郭亞棠、成亮澄在棚內排戲，在隔壁棚進行《美鳳有約》錄影的「武則天」陳美鳳帶著來賓梁佑南、方琦，並端上鮮紅的火龍果到《大時代》探班，大夥吃起鮮紅的火龍果，直說預祝晚上《大時代》轟動首播收視火紅，獨佔戲劇龍頭寶座。

陳美鳳戴著亮麗假髮到場，還當場跟馬念先合影，讓旁人直說這根本是兄妹頭，陳美鳳還童心未泯的戴起馬念先的眼鏡，逗趣模樣笑翻全場，直誇陳美鳳是「妹仔」無誤。

陳美鳳受訪時提到，能夠身處民視這個大家庭，她感到很開心，因為每次工作氣氛都很和樂，大家都會給彼此滿滿的溫暖，楊繡惠則笑說自己每次來錄影都很捨不得回家。

將在今晚隆重登場的《大時代》，江祖平在劇中飾演養女「楊幸美」，一場跟父親游安順磕頭求饒的戲，要求父親不要送走弟弟、妹妹，台詞說到「只要一家人都聚在一起，喝水也是甜」，相當賺人熱淚，也讓金鐘得主游

安順飾演夫妻卻無緣對戲的王彩樺，直說很可惜，但自己有搶先看了江祖平跟游安順的精湛演技，讚嘆感人至深，眼淚如水龍頭爆發，哭不停！

特別客串的王彩樺為了演出樸實又病重的養母，畫老妝上鏡，被問到會不會不自在？敬業的她則說為了戲好，扮醜、扮老絕對沒問題。

王彩樺首集跟江祖平上演感人的對手戲，讓她直誇江祖平是超棒的演員，跟她對戲輕鬆又自在，而兩人在拍戲時的情緒不只給鏡頭前拍攝，就連在鏡頭以外，兩人對詞時也真情流露，淚水停不下來。

而王彩樺雖然只在《大時代》裡客串，但她以幾乎素顏、畫上老妝的模樣登場，預告片一出，網友看到王彩樺的敬業，不少人說「這扮相真的需要勇氣！」、「這真的是保庇天后嗎？」

經歷媽媽早逝、現在自己也有女兒的王彩樺，跟江祖平演出母女戲格外有fu。拍戲前看到《大時代》的台詞就十分感動，讓她光是讀本就已經淚流滿面，希望感動自己的好戲，一定也能感動觀眾。



小嫻演女兵整天靠天 楊晴練口令半夜擾鄰



TVBS全新國語八點檔《女兵日記》即將在42頻道上映，陪觀眾歡度暑假，昨天（7/1）TVBS董事長張孝威及副董事長陳剛信率領高層長官、戲劇團隊全員，出動至屏東龍泉軍營為演出的劉香慈、楊晴、小嫻、羅平、陳謙文及全體演員打氣加油。

全員在軍營現場發動團結誓師大會，祈祝收視長紅，也答謝海軍陸戰隊在拍戲期間的所有指導和協助。

《女兵日記》誓師大會中，長官特地為演員加菜烤乳豬及湯圓，慰勞大家近日在屏東揮汗拍攝的辛勞，讓演員感動不已。董事長張孝威表示：「經過這幾個月大家辛勞的拍攝，《女兵日記》即將如期開播，我有個夢，我們TVBS要把八點檔這區塊草地做起來，相信會有個圓滿成果。」陳剛信副董說：「衷心感謝國防部的大力幫忙，各位辛苦了，永遠忠誠！」

近日全體演員們都集中在龍泉營區拍攝大場操兵戲，密集訓練喊口號及唱軍歌，練到大家丹田都特別有力，變成大嗓門。但小嫻透露，剛開始拍的時候，大家因為步伐不夠整齊、唱歌五音不全，被導演狂喊NG，負責發號司令的排長楊晴首當其衝。

她沮喪地說：「最困難的是，只要我的聲音不夠大聲，大家聽不到，步伐就會跟著亂，所以我回房間都會躲在廁所繼續練。」隔天還被隔壁房的演員抗議：「妳可不可以不要在凌晨4點大喊『部隊集合』啊？」

電視台長官幫大家加菜，演員們吃得很開心，但小嫻很擔心，因為她拍這部戲體重不降反升，從50公斤變成53公斤，旁邊的陳謙文補充說：「小嫻一身都是肌肉，是變壯不是胖。」

小嫻說：「拍戲的體力消耗很大，早上吃完早餐，到9點就餓了，中午吃完午餐，還會在帽子裡藏小零食，怎麼吃都吃不飽。」

《女兵日記》耗費破億，加上國防部，特別是海軍和海軍陸戰隊的全力支援指導，所有演員進組4個月來，每天清晨4、5點起床接受軍事化管理和訓練，在人力物力財力的投入上，堪稱近年來華語自製八點檔時裝劇最大規模的製作。

不僅如此，《女兵日記》12分鐘的片花在網路上曝光，短短3天內已破160萬的觀看次數，引起線上線下海軍陸戰隊同仁熱烈討論關注。更多精彩內容請鎖定TVBS歡樂台42頻道。

《鎮魂》圈了一堆女孩 拱男團「白龍冠天」

最近，由白宇、朱一龍主演的都市奇幻劇《鎮魂》突然暴紅，成為最近唯一一部話題大劇，熱度漲勢直逼陳坤、葛薇的《脫身》和張魯一、佟麗婭的《愛國者》。隨著該劇熱播，坊間誕生了一個新名詞——鎮魂女孩。

羊城晚報報導，在追捧白宇、朱一龍之餘，還將朱一龍的大學同班同學翟天臨和彭冠英拉到一起。鎮魂女孩「意念成團」，日前宣布「白（白宇）龍（朱一龍）冠（彭冠英）天（翟天臨）全球粉絲後援會」成立。集爆款指標 2主角終於紅了

《鎮魂》集合當下影視市場爆款劇的幾大重頭指標——擁有龐大粉絲基數的IP、跨越前世今生的兄弟CP、波譎雲詭的探案故事、狂拽炫酷的奇幻人設，描述龍城大學屢次發生駭人聽聞的命案，白宇飾特別調查處探員趙雲瀾到學校偵查，結識朱一龍飾演的生物工程學教授沈巍。其實，沈巍和趙雲瀾早在萬年前就相識，當時趙雲瀾還是崑崙君，在大戰中為守護和平，被四聖物重傷，他臨死前救了好友沈巍並拜託他守護新秩序。於是沈巍封印崑崙君的記憶讓他輪迴，自己化身為黑袍使，兩人宿命的相遇是坎坷糾葛的開端。

《鎮魂》劇情與剛剛播完的奇幻劇《結愛·千歲大人的初戀》有相似之處，該劇拍攝時還有不少網友對選角表示不滿。但開播後，網友誇讚角色神還原：白宇版的趙雲瀾，一臉的絡腮鬍，走痞帥路線；朱一龍扮演的沈巍溫文爾雅，永遠波瀾不驚，只有看到趙雲瀾時嘴角才泛起一絲漣漪。

報導稱，朱一龍已經出道10年，參演了約18部電視劇、38部電影，其中不乏《半月傳》、《花謝花飛花滿天》這樣的知名劇作，但要嘛戲紅人不紅，要嘛戲不紅人不紅。白宇2014年出道，在《美人為餡》演過男主，也跟文章、小宋佳在《少帥》裡對過戲，2016年夏天上映的影劇兩版《微微一笑很傾城》，他都有份出演，演的是同一個角色「曹光」。網劇《忽而今夏》圈了一票粉，但也有演的白宇也沒爆……這回，隨著《鎮魂》播出，兩位演員的知名度直線上升。

粉絲喊出道 應援口號震天響

所謂「鎮魂女孩」是指那些被趙雲瀾、沈巍濃濃兄弟情所感動的女孩們，她們又自稱「鎮魂女鬼」，是一個擅長「掘糖產糧」（發掘劇中高糖片段，並將之轉化成粉絲的精神食糧）的群體。

報導指出，鎮魂女孩透過開扒兩位主演的社交圈，發現朱一龍和翟天臨、彭冠英是北京電影學院的大學同學，她們跑到翟天臨的微博用PS的表情包留言，引來翟天臨隔空喊話朱一

龍：「請問你到底演了個什麼戲，那麼多『女鬼』來我這說什麼不放過，你給我解釋一下……我怎麼說也是個偶像派，請把我的貞操還給我。」

此後，鎮魂女孩在兩人的朋友圈中發現了彭冠英，又PS了一波彭冠英的表情包。嚇得彭冠英趕緊發微博：「上熱搜了，感謝鎮魂女鬼，感謝朱一龍，給你們想要的，畢竟我也是鎮魂女鬼。」

其後，鎮魂女孩還宣布用意成團，打造「白龍冠天」男團，還公布粉絲應援口號：「鎮魂女鬼無處不在，白龍冠天無可取代。」「白龍冠天！一飛沖天。」應援詞則是：「你不投，我不投，白龍冠天咋出頭；你一票，我一票，白龍冠天就出道；你搞好，我搞好，白龍冠天追風跑；你努力，我努力，白龍冠天出奇蹟；你來上，我來上，白龍冠天熱搜上。」

網友創作 紳士品格大綱

據報導，有網友根據「白龍冠天」的人設，創作了一部名為《北京男子圖鑑》或《紳士的品格》或《男版歡樂頌》的劇集故事大綱：四個三十而立，來自社會各個階層的單身男青年為理想、為生存、為事業、為感情，相聚大城市同一屋簷下，共同創業，相愛相殺。

故事大綱中人設分明：老大翟天臨，海歸男博士，科技公司高管，事業瓶頸期，職場殺伐決斷，平常在家撿貓，酒量差，愛話癆，西裝革履，房租基本上全是他交的；老二彭冠英，公務員，老實巴交，受不了職場爾虞我詐，毅然辭職北上，屢遭碰壁；老三朱一龍，懸疑小說家，追求生活品質，入不敷出，只好去酒吧彈鋼琴；老么白宇，小導遊兼代購，腦子靈活，痞里痞氣，撩妹能手，風流倜儻，今朝有酒今朝醉。腰部男演員要火了？

如今娛樂圈新名詞層出不窮，所謂「腰部男演員」指的是常年在三、四線打轉、30歲左右中生代男演員。他們大多科班出身，有較豐富的演戲基礎，但缺乏代表作幫他們走到一、二線。不少男演員們為此開始抱團取暖。

在「白龍冠天」之前，去年誕生了一個TF老BOYS組合，還別說，雷佳音、郭京飛、李光潔三人成團後，事業都迎來大跨步。雷佳音憑藉《我的前半生》暴紅，郭京飛演了《琅琊榜之風起長林》，李光潔演了《和平飯店》。他們各自宣傳時，「TF老BOYS」都是宣傳重點，為他們帶來很高的話題熱度。可以想見，如果「白龍冠天」話題操作得當，也可以成為白宇、朱一龍、彭冠英、翟天臨四位80後「腰部男演員」事業上一個台階的重要宣傳媒介。



美南數位站

Southern Digitize Station

一站式全方面美南數位服務 (Digitize Total Solutions)



網路電視盒



數位名片印刷



大型廣告畫面製作



快速數位傳單印刷



電子化圖書發佈服務



數控電子廣告屏幕

FIRST 這 29 部提名影片中將出現華語爆款

誰會與陳國富趙薇站上頒獎臺？



如果說入圍片單形塑了 FIRST 的氣質和樣貌，那麼提名片單就更加清晰地彰顯出 FIRST 所推崇和鼓勵的創作方向。近日，第 12 屆 FIRST 影展 38 部入圍影片經過第 12 屆 FIRST 影展復審工作組的壹輪輪角力，最終 29 部提名影片將在西寧決出 9 個獎項的獲獎影片。今年的爆款會是哪部？

“最佳劇情片”與“最佳導演”相呼應，作者性電影集中出現

每年的最佳劇情片和最佳導演兩項大獎，最能展示出影展所欣賞和鼓勵的影片樣態。從“最佳劇情片”、“最佳導演”兩項提名重合與呼應的部分，或許能看出 FIRST 對青年電影作品的反思與重新定位。

十部劇情長片中，《郊區的鳥》成為最受矚目的影片之壹，包攬最佳劇情片、最佳導演、最佳演員、最佳藝術探索四項提名。影片采用平行時空的創意結構，將少年、青年、中年三個時空以獨到的視聽語言和前後呼應的象徵符號有效串聯，打通不同時空的方式充滿電影感和陌生感，體現了導演極強的謀篇布局能力。龔子涵飾演的小夏昊在少年時空中的戲份尤為突出，獲得最佳演員提名。徐然俊的攝影也呈現出令人驚喜的質感，獲得最佳藝術探索提名。

《美麗》獲得最佳劇情片、最佳演員、壹種立場三項提名，這部爭議較大的女性題材電影在反覆觀看和評估中逐漸展示出其不可忽視的現實價值。女主角池韻的精彩演繹進壹步加強了戲劇張力，使強敘事的故事內核迸發出蓬勃的生命力，甚至為電影開辟了更大的觀看空間。此外，在當前華語電影市場中，女性題材電影的稀缺是不可忽略的現狀，《美麗》所提供的跨性別立場顯得格外珍貴，因此獲得壹種立場提名。

《吾神》提名最佳劇情片和最佳導演，導演進行了類型本土化的有效嘗試，在壹部尖刻的本土類型片中將

信仰缺失和鄉村嫁接在壹起，在精神荒野中尋找和否定信仰的過程中，實現了強烈的作者性表達。

《冬去春又來》的完成度得到評委的壹致認可，已達到中國院線長片的技術標準，呈現出職業導演的成長進路。在青年導演普遍不重視技術的局面下，FIRST 壹再提高對技術的重視度，技術支持創作，以推動更多作品以更好的視聽質感進入市場與觀眾交流。女主角張銘益同時具備了輕盈的質感和成熟的氣韻，獲得最佳演員提名。

《柔情史》以極其細膩準確的筆觸勾勒出壹段屬於母女二人的柔情史，生動的對白和融貫的影片氣質都是導演風格的彰顯，獲得最佳劇情片提名。

《太行》拍出了中國銀幕上難得壹見的少年感，從平面的生活看出壹個立體的世界，在較高的完成度上實現了豐富的個人表達和城市書寫，獲得最佳導演提名。

《旺紮的雨靴》作為藏語電影，突破了少數民族題材的固化限制，探討宗教信仰的同時又不落入俗套，找到更大的詮釋和討論空間。飾演旺紮的周拉多傑表演清新靈動，小演員的控制和調教同時挑戰了演員和導演的功力，影片最終獲得最佳導演、最佳演員兩項提名。

《造訪》的故事中含有少見的神性和多義性，對“回魂”的表達詩意而不落俗套。導演具有敏銳的感受力和自覺的導演意識，獲得最佳導演提名。

作為第壹部入圍 FIRST 競賽單元的動畫長片，《步行指南》獲得了最

佳藝術探索提名。在眾多應用電影既有的語言，做實驗電影的影像中，《步行指南》不意味避從傳統電影語言的方式，而是在為觀眾“制造觀看”。導演主動跨越藝術家的身份進入電影領域，其嘗試是成功且可貴的，同時在試探和重塑觀眾與評論的邊界。

紀錄片作者的個人思考受關注，尋找紮實深入的紀錄影像

在紀錄片的部分，評委綜合考慮影片的社會意義、作者立場和人文關懷，在今年入圍紀錄片題材新穎多樣的情況下，評委希望看到更加紮實和深入的紀錄影像，並格外重視導演端正的創作態度和豐富的個人思考。

《四個春天》以真實的生活細節和可愛的人物獲得評委喜愛。中國紀錄片導演大多將鏡頭對準苦難進行血淚控訴，少有這樣積極樂觀熱愛生活的人物和溫暖動人的生活狀態得到記錄。雖然拍攝的是家庭生活，仍清晰可見導演功力，在大量瑣碎的素材中完成剪輯，挖掘出博大的人生觀和日常生活中的無限詩意。

《公務員》關注備考公務員的考生群體，在這壹極少、極難被拍攝到的群體外圍，找到了有效的切入口，遊走在真誠與不真誠之間的人物提供了較大的思考空間，導演拋棄了憤怒或諷刺的作者態度，以純粹旁觀的方式呈現出群像的掙紮和抉擇。

《馴馬》的影像和人物擁有強大的生命力，展現厚重時代感中個人的突圍與彷徨，技術層面的高完成度格外突出，專業的攝影、剪輯和聲音設

計都在壹定程度上提升了影像的質感，獲得最佳紀錄片提名，導演古濤同樣獲得剪輯方向的最佳藝術探索提名。

《狂熱自白》通過紀錄導演加入反抗群體的經歷，體現了作者的主觀，懷疑，困惑，這種坦誠的懷疑和否定在紀錄片中是少見的。紀錄片無法抵達絕對的客觀，影像意義不僅在鏡頭內，也在鏡頭未涉及的畫面，這壹觀念的突破具有超越影像的意義，獲得最佳紀錄片和壹種立場兩項提名。

《入戲》以充滿戲劇性的鏡頭記錄了壹場集體主義社會實驗，同時也側面反映出國內當下劇組的生態與權力關係。在紀錄片中呈現出劇情片的質感，帶來少見的觀影體驗，演員的從眾心態處在“表演”和“入戲”兩種狀態之間，微妙的沖突和平衡賦予影片更豐富的詮釋可能，獲得最佳紀錄片和壹種立場兩項提名。

《梧桐樹》關注殘障人群，導演避開了獵奇的拍攝方式，並未落入消費弱勢族群的窠臼，以強烈的鏡頭形式感讓觀眾與殘障人群產生通感，放大了存在我們當中已被忽視的情感，獲得壹種立場提名。

短片單元展現獨特形式感，在動情和有趣中尋得平衡

今年的入圍短片普遍展現出較高的水準，導演們漸能把握住區別於長片的短片架構，使得短片單元不再僅被當作拍攝長片前的試驗場，開始具有獨特的形式感和藝術價值。在提名階段，評委力圖在動情和有趣中尋得平衡，既鼓勵影像創作中真摯的情感

表達，也欣賞新銳導演旺盛的結構創意。

《青少年抑制》像夏夜裏昏昏沈沈的夢境，寫實風格中又有寓言式的個人表達，文學性充分融入視聽語言當中，以間離和反諷的方式重新闡述信仰對生死的意義。

《2號球衣》的表演引人註目，各種情緒的流露既真實又凝練。排球從第壹個鏡頭的靜止不動到沖突高潮時成為武器，同時也代表兩人的動機，設計絕妙，表面的語言背後蘊含著無限余緒。

《母親的樂園》以充沛的情感和細膩的表達獲得評委認可，深思熟慮的鏡頭運用體現導演強烈的自主性，旁白的運用恰到好處，和畫面的搭配形成平淡故事中的戲劇張力，人物背後的時代感余韻深長。

《妳的電影我的生活》制作精良，具備短片的架構和要素。作為元電影類型，以“電影和生活的邊界”扣問每壹個創作者的內心，張弛有度地展現了中產階級藝術家的內心欲望和彷徨。

《運轉法則》所采用的表現主義手法在評選階段引起較大爭議，但其中作者性和視聽語言的突破具有藝術價值，探討生死時形式感十足的鏡頭起到了間離的效果，體現作者深沈的思考和追尋終極答案的勇氣。

7月21日至7月30日，38部入圍影片將在西寧與觀眾見面，而獲得提名的29部影片將抵達評委會的手中，接受主席陳國富、廖本榕、周浩、蘇照彬、裴曼·雅茨達尼安、楊福東、菲利普·伯拜的評選與審視，最終決出九項大獎的獲獎影片。

Adolphus[®]
Rice

靚苗米
經濟，營養，美味



- 家庭和飯店的首選品牌
- 優良品質
- 適用於烹飪炒飯，白飯，春捲等任何米製佳餚

可到您喜歡的代理分銷商處購買
ARI American Rice, Inc.

聯繫人：Llyn McEuen
電話：713-525-9570
電郵：lmceuen@ebrona.com

用又福地板，做有福之人！YULF Design & Flooring

歡迎光臨 **又福地板**

9630 Clarewood Dr., Suite B-3, Houston TX 77036

(王朝超市後面)

www.yulfgroup.com

工廠直營・提供安裝
強化複合式木地板……
各式建材・總類繁多
多種選擇・免費估價

Mon: 9:00am-6:00pm

Sat: 9:00am-5:00pm

Sun (請電話預約)



Tel: 281-501-8330 Or 832-978-6440

解決臉部問題

協助改善皺紋、淡化黑斑、暗沉、
皮膚鬆弛、粗糙、痘疤、改善黑眼圈等

Euphoria Beaute

欣悅美人

服務項目：

美白、皮膚保養
V型臉、瘦臉、消除皺紋
肉毒桿菌除紋
玻尿酸填充淡化細紋
剪髮、美髮、草本治療禿髮
全身護膚、排毒、
桑拿浴、海藻全身裹敷

18年以上專業經驗!

Email: info@euphoriabeaute.com

*休斯頓 Medi Spa，介紹最高科技的皮膚保養和美顏Spa!

地址: 10600 BELLAIRE BLVD., STE. 120, HOUSTON, TEXAS 77072 (黃金點心茶樓旁)
電話: (English) 832-617-8262 (Chinese) 832-288-5747

江南村
Gangnam Style Restaurant

Tel. 281-501-9898

Monday-Sunday (Tuesday Closed)
11:00-am-03:00pm, 04:00pm-09:30pm

特價水晶蝦仁\$9.99(限堂吃)

本店招牌菜



由淮陽菜名廚高師傅主理廚政

江南風味

海派經典

淮陽菜系

水晶蝦仁

油爆大蝦

江南紅燒肉

無錫排骨

糟溜魚片

香辣雞丁

扁尖老鴨煲

脆篤鮮

乾燒全魚

蟹粉豆腐

發財銀魚羹

金針菇肥牛



本店招牌菜

9330 Bellaire Blvd., Houston, TX 77036

敦煌地板

百種款色 包工包料
Design & Remodel

地毯 \$1.99 /呎 & up
複合地板(8mm) \$2.49 /呎 & up
複合地板(12.3mm) \$2.99 /呎 & up
塑膠地板 \$3.99 /呎 & up
實木複合地板 \$5.99 /呎 & up
花崗石 \$14.99 /呎 & up

承接商業、住宅工程、地板、瓷磚、地毯、實木樓梯、精細木工、
浴室、廚房更新、櫥櫃、花崗石、大理石、屋頂翻新、內外油漆...

9889 Bellaire Blvd #B-24C (敦煌超市旁邊)

832-353-6900

832-877-3777

美南廣播電視台 看電視聽廣播



美南直播電視

大抽獎 Grand Prize

Southern Live TV



掃二維碼(QR code):
收看 收聽
全球直播



今日美國

www.todayamerica.com

現場投彩，現場抽獎

7月7日週六

(Noon 12:00-1:00pm)

地點: 金冠海鮮酒樓

電話: 281-575-1768

金冠

CROWN SEAFOOD RESTAURANT

10796 Bellaire Blvd., Suite C,
Houston TX 77072, (at Wilcrest)

美南電視的舞臺直播車，本周六(7月7日)中午12時，
將來到中國城百利大道與Wilcrest 交口上的獅子城廣場的「金冠酒家」
舉行美南直播電視大抽獎活動。活動中除了激動人心的大抽獎活動外，
還有精彩的表演節目，由原重慶歌舞團獨唱演員，專業歌手沈琚琳上臺表演二首歌曲「歡天喜地」、
「龍船調」，武曉琪獨舞「消愁」，以及「美南電視藝術團」表演中華旗袍真人秀，節目相當精彩
當天還有現場填寫抽獎券，現場抽獎。

現場抽出六項大獎，每人可獲「金冠海鮮酒家」招牌菜一道，

歡迎闔家光臨，看演出、品美食。

中獎者可獲 **金冠** 招牌菜一道

特價雙龍蝦\$21.99

為慶祝本店開業二周年紀念！
現凡在本店惠顧滿五十元，即可享用
五元雙龍蝦折扣。
點心 and 特價午餐除外
原價\$26.99減至\$21.99，每桌限一碟。



美南新聞
Southern News Group

美南日報

INTERNATIONAL
TRADE CENTER
Houston Texas

Tel: (281) 498-4310 Fax: (281) 498-2728 11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072

美南廣播電視台 **看電視聽廣播**

美南新媒體

全面進入數據互聯時代

今日美國 **www.today-america.com**

全球直播 **LIVE** **STV** **www.stv.com**

美國華人傳媒史上重大突破

美南新聞傳媒集團結合最新高科技及全美國十大城市之精銳新聞專業團隊，全力為全球觀眾及讀者打造放眼世界，瞭解美國之今日美國、美南電視、新媒體平台。

美南國際電視STV15.3為方便觀眾收看，特將電視台與廣播台合併，不論任何時間，觀眾可24小時隨時收看及收聽廣播節目，行車間也可方便收聽，輕鬆獲取美南電視節目以及各類國際、社區重大資訊。

美南國際電視STV15.3收看操作指南如下，讓觀眾24小時收看收聽：

- 一、二維碼(QR code)：**觀眾只要掃描報上的二維碼，就可連結到美南國際電視，直接在手機上觀看STV15.3。
- 二、今日美國公眾平台：**觀眾可在「今日美國」公眾平台上，點選「美南電視」，就可輕鬆連結到STV15.3。
- 三、下載App：**可在蘋果商店搜尋「Today America」，下載App，除可用手機隨時觀看外，也可在App內收看STV15.3電視直播。
- 四、Google搜尋：**觀眾只要在Google網站搜尋「Southern TV - STV15.3 Houston」，或輸入網址「http://media.magt.com/71497381&proc=1」，就可直接連結到美南國際電視直播平台。如需開車時收聽廣播，請連接到車載收音設備（數碼/藍牙設備），效果更佳。

Watch Live TV & Online Radio

美南新聞 Houston TX · 達拉斯時報 Dallas TX · 芝加哥時報 Chicago IL · 波士頓新聞 Boston MA · 亞特蘭大新聞 Atlanta GA · 奧斯汀新聞 Austin TX · 波特蘭新聞 Portland OR · 聖安東尼新聞 San Antonio TX · 西雅圖新聞 Seattle WA · 聖路易新聞 St. Louis MO

美南日報 **INTERNATIONAL TRADE CENTER** **美南新聞** **Southern News Group**

www.scdaily.com
Tel: (281) 498-4310 Fax: (281) 498-2728
11122 Bellaire Blvd, Houston, TX 77072

正茂商業屋頂

JH Roofing Inc. **www.jh-roofing.com** Office: 832-588-3273

誠信，敬業，價格合理，公司有責任險，業主安心

★更換各種商業屋頂，各種維修，精於抓漏
★提供每年屋頂保養檢驗，定期維修預防更大損失
★美南地區唯一華人專精商業屋頂公司
★擁有多年商業大樓檢驗師執照
★擁有各種品牌屋頂安裝，維修執照和證書
★協助冰雹及各種天然災害屋頂保險理賠
★新屋頂和維修均有保證期
★榮獲美國福耀汽車玻璃公司各分廠專用屋頂公司

豐富經驗，技術純熟，完成超過250萬平方呎屋頂

Headquarter: 516 W Arapaho Rd #110 Richardson, TX 75080
Office: 972-235-2525 | Text: 972-235-2626
email: info@jh-roofing.com

Houston: 5233 Bellaire Blvd #177
Bellaire, TX 77401
Tel: 832-588-3273

金冠 CROWN SEAFOOD RESTAURANT

為慶祝本店開業二周年紀念！
現凡在本店惠顧滿五十元，即可享用五元雙龍蝦折扣。點心 and 特價午餐除外
原價\$26.99減至\$21.99，每桌限一碟。

特價海鮮
不限量，隨意點，限堂吃

德州生蠔 \$11.99(6只) \$21.99(12只)
維吉尼亞螃蟹 \$11.99 (沙茶粉絲煲)

特價午餐 (Lunch specials)
(週一至週五) 11am-3pm (假日除外)

一個 Order, 兩只龍蝦 (只限堂食) \$21.99

特別推薦
★花旗參響螺燉雞
★沙茶桂花腸
★金冠炒飯
★玫瑰豉油雞
★脆皮炸子雞
★花旗參響螺燉烏雞
★XO韭菜花炒桂花腸

www.crownseafoodrestaurant.com
10796 Bellaire Blvd., Suite C
Houston, TX 77072 (at Wilcrest)
Tel: 281-575-1768 Fax: 281-575-1763

ChaCha 洽洽陪你睇世界杯

超級好吃 停不下

美國地區總代理 **和樂公司 Well Luck Co., Inc.**

洽洽瓜子、洽洽核桃、洽洽腰果、洽洽花生、洽洽芝麻、洽洽杏仁、洽洽榛子、洽洽松子、洽洽板栗、洽洽核桃仁、洽洽腰果仁、洽洽花生仁、洽洽芝麻仁、洽洽杏仁仁、洽洽榛子仁、洽洽松子仁、洽洽板栗仁

亞洲廚櫃 ASIA Cabinetry

GoldenHome

Direct Manufacturer Distributor
Builders | Contractors | Dealers

歡迎各位經銷商、建築商及裝潢公司前來參觀訂購

7885 Northcourt Rd. #700, Houston, TX 77040
Sales@asiacabinetry.com | www.asiacabinetry.com

713.690.8885

多款美式，歐式廚櫃任選

現貨供應
品種齊全
質量最佳
設計新穎
價格合理
服務保證

803-ASIA CABINETRY 亞洲櫥櫃67C_40